

大漢公報

孔子誕辰四千八百八十五年

夏曆歲次甲戌年十二月廿日

本報營業部啟事

本報兼理各種印件：如傳單、貨單、名片、入魚紙、信封、信箋、簿據、徵信錄、捐冊、及書籍等。名目太繁，恕未枚舉。均工作精美，印刷玲瓏，又接造各圖章，計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷。

本報價目表

本報價目：本埠每月收銀七毛五，若派外埠郵費另加。外埠每月收銀一元。英屬及美國每年收銀九元七毛五。半年五元三毛。三個月二元七毛五。中國及外國每年收銀十五元。除星期日外，按日呈閱。閱報費均要預先惠空函定閱恕不奉呈。本報司理部啟

言論

過去的檢閱與將來的希望

· 幹生 ·

歲月不居，光陰如駛。慘淡經營之民國，已廿四歲矣。際此天地回春，一年更始，吾人痛國步之方艱，歎同天之乏術，追懷既往，遠矚將來，抱無限感想。生無窮希望，爰擇一年來國際間大事，以告僑胞。在過去一年中，世界風雲迭起，危機四伏，人心惶惶。若大禍之將至。近年各國整軍經武，惟恐後人。縮軍會議，又無效果。世界人心之所以惶惶者，推其主因，實由於國際間之強權，我國土地，被毀和平公約，違背國際公意所致。各國見國際公約，被毀和平公意所致。於是備戰愈烈，而德之在歐，與倭之在亞，其一切行動，均為擾亂和平之因子。故一九三三年歲終之時，憂時之士，輒相詰問：一九三四年之命運若何？歐亞和平能否維持？世界戰禍能否消弭？蓋在當日，無論何人，不敢保證是年之戰禍不生也。今一九三四年已過，其間雖波瀾疊起，惟卒能履險如夷，實屬萬幸。然所以有此效果者，實因歐人之厭惡戰爭，觀念仍未盡消，而且各國同受經濟恐慌之壓迫，失業問題，未得解決，救濟政策，有待推行。誰敢輕為戎首，自召災禍，故雖戰爭之惡劣勢力滿布，和平生機尚有一線之希望也。

就國際方面而言，國聯曾為解決國際糾紛之不二法門，已為世界所共認。然國聯今日之無力執行其決議案，亦為明顯之事。國聯曾有待於改良，故去歲墨索里尼有提出改革國聯組織之議，然最重要者，仍以歐洲各國外交家亦曾深悉此點。故謀所以增進國聯實力之進行。蘇俄之所以加入國聯，亦與此旨有關。國聯自蘇俄加入後，無形中如得一生軍力，聲勢為之振振。最近兩月間，日內瓦方面對於德爾均其得當。使世人對於國聯之望，又油然而生。而國聯勢力更由此而益發。現又聞德法兩國為謀減少仇怨起見，提倡親善之說。法國特別提出請德先行再加入國聯。以為兩國親善之基礎。如果屬實，則國聯之前途，殊可樂觀。而世界和平之生機，亦不致致殘廢無餘也。

特載

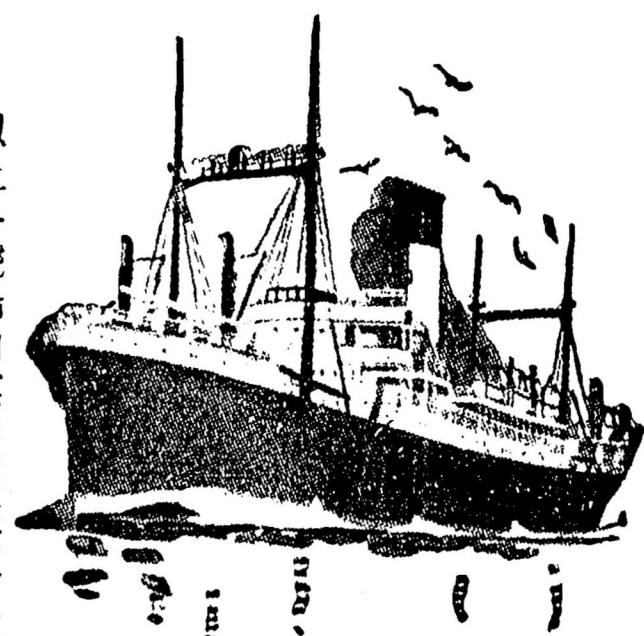
法治與獨裁

張君勳：在廣州法學院講演

中國窮人特別多，其不景氣的情形，較任何國家尤甚。所以中國更應該採獨裁政治，這是擁護獨裁的理由。這理由表面上好像很充足，但獨裁自有其特別意義。如果弄不清楚，獨裁便變成專制了。盧騷

藍煙通船公司

The Blue Funnel Line



二樓位七十五元

大艙位五十五元

由雲開行	船名	到雲域埠
二月九號	餐斜士	二月十九號
二月三十號	且路士	三月十號
二月一號	千地利士	三月十七號
二月十七號	益臣士	三月廿八號
三月十號	餐斜士	三月十八號
三月卅一號	且路士	三月十一號

船期紙印便函索即奉

號均安理處代埠城
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone, Garden 6914
Victoria B. C.

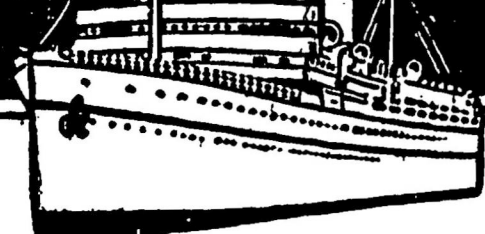
崇 福 馬
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B. C.

安均處理代埠云
QUON ON CO.
254 1/2 Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

◎本報有字花紙袋發售
每千價銀八元

葉求茂代理詩不亞
車紙路

亞不詩輪船公司



港香到天七拾

色特大四之船后皇

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

太平洋客務總司理司徒施佈

船號	日期
坎拿大	大元月十二日
俄國皇后	二月九日
日本皇后	二月廿三日
亞洲皇后	三月九日
坎拿大	大三月廿三日
俄國皇后	四月六日

船期印備承索即奉
函索者請將住址寫
在信內

由雲埠開行日期表

司公生業理代埠雲
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

處信通施徒司
SETO MORIE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly.
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

買紙料者注意

本公司常有各種紙料齊備：如包物紙、刷紙、繩仔、信皮、紙筆、及學校用品、華友光顧、請留意焉

Columbia Paper Co.
Vancouver, Victoria.
哥林比亞紙公司謹啟

Pennsylvania Hotel
412 Carrall Street
Vancouver, B. C.

片時榮亞旅社

是云埠最清潔旅館之一：設在華埠右手邊：出入便利：服務極為妥當：取價甚小：在卡路街與電卡局對面

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES

諸君回國請購來回船票

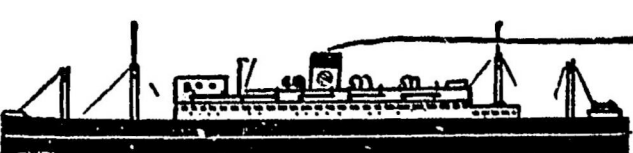
船名	日期
總統	二月二日
總統	二月十六日
總統	三月二日
總統	三月十六日

(洽接理代列下與諸情形細詳知欲君諸客搭人華)

駿馬理代埠雲
Mar June
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 2947-L

與原中理代埠雲
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 1966

瑞馬理代埠城
Lee Hong Chong
541 Fisguard St.
Victoria, B. C.
Phone Empire 5831



論獨裁時有以下的幾點。
一、對於獨裁者委以大權。其委託之權頗重要。其時間愈短愈好。不得延長。因爲我們所以採用獨裁者。其目的在解決目前之危難。此種危難。爲國家存亡之所繫。超過這種需要的限度。獨裁政治不是流於專制。便是毫無根據了。我們應該注意的。即在委託。總得先有委託的能力。才夠得上委託。不然只是受野心者的愚弄。而變爲專制。不獨獨裁者。獨裁政治是以人爲原則。純在法外軌道以外。所以只能短期間維持。不能作常軌之運用。既是短期間維持。其量不過是應變的變通方法。我們不能以變爲根據。而應該建築在常軌之上。求身體的健康。還得注意年日的修養。而不應該求一時之興奮。所以中國要走向近代國家的軌道。非得注重法治。非得養成法治的精神不可。諸君學法治。將來對國家負有重要的責任。應當努力以求法治。不可徘徊於歧路之中。(完)

本館特電

▲昨晚接駐上海訪員來電云

倭僞軍侵擾察哈爾事。
黨府認爲地方之局勢問題。電宋哲元退讓。宋得電後。由北京電飭察哈爾民政廳長秦德純。向駐張家口倭武官井松聲明。願將駐沽源邊境之軍隊撤退。雙方和平解決。以免釀成戰爭。
中東鐵路。蘇俄允賣與僞國。僞國亦決收買。昨廿二日。俄、僞代表在倭國東京交換買賣契約草稿。決於下月正式簽押。
▲今晨接駐上海訪員來電云

中日交涉察東事件。宋哲元得黨府命令退讓。沽源縣長梁村莊等隸屬問題已解決。現繼續交涉察東所有問題。
北京軍事分會。於昨二十三日晚開會。宋哲元主

重要電報

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

重要電報

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

重要電報

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事

▲日賊軍被擊退

▲倭僞軍侵擾察哈爾事



J.F. FITZPATRICK & SONS
1169 Robson St. Vancouver, B. C.
笠臣街一六九號 非士必定醫生謹白

重咳能致肺癆
非士必定醫生大鑒：弟于去年十月入寒：着衣不足：是以發生咳嗽：初時以爲小事：後越咳越劇：其痛苦之處不能盡述：後咳到吐血：幸閱報紙看見貴醫生之告白：故即付上銀一元：五毛購藥：食此藥後覺得咳嗽漸止：血亦隨而減少：後又付上銀四元：購藥三樽：後咳嗽完全停止：精神恢復無恙：貴醫生可謂弟之所言登報俾各華僑知之：以備咳嗽者得救：弟此即請：大安 登月一號點城亞禮禮白

▲云埠鄭榮陽總堂民國廿四年職員
正總理 鄭榮培 副總理 鄭振秀
正財政 鄭重生 副財政 鄭慶煜
正監事 鄭廷祥 副監事 鄭維新
正幹事 鄭少棠 副幹事 鄭振祥
正庶務 鄭兆廷 副庶務 鄭振祥
正文書 鄭兆廷 副文書 鄭振祥
正庶務 鄭兆廷 副庶務 鄭振祥
正文書 鄭兆廷 副文書 鄭振祥

THE HUB LIMITED

(Opposite City Hall)
45 Hastings Street East

冬季衣裳平賣廣告
本店特將存架冬衣特別平沽
以沽清爲限故前沽廿九元
至卅元成衣及外襪現只
沽銀十元
所有衣裳係本店
自造者諸君幸勿
失此機會也
喜士定街四十五號
塔衣裳店主人特啓

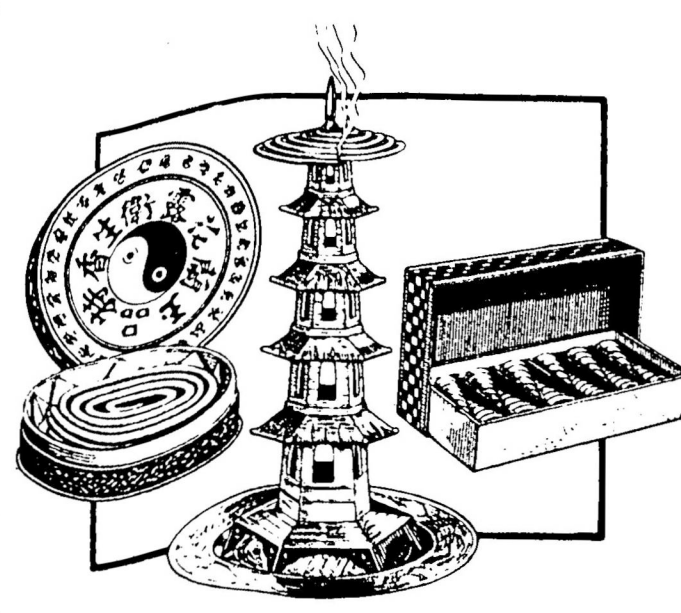
▲今朝香港匯價停兌
總理 公禮 慎余
協理 昭立 潮衍
司庫 少波 煥衍
核數 祖德 樹柏
寶泉 廣生 華燦
健世 冠德 寬珠 傳道

上海保和堂藥局

購丸藥一元或參茸桂玉十元以上者得獎券一張
參茸玉桂 每樽二元
海狗腎精片 每樽二元
立止頭痛丹 每樽一元
補心丹 每樽一元
珠珀解毒丹 每樽一元
退熱散 每包一元
精製肺露 每樽一元
參茸玉桂 每樽二元
正北鹿茸 每兩七元半
正北鹿茸 每兩十二元
正北鹿茸 每兩十五元
正北鹿茸 每兩二十元
正北鹿茸 每兩廿四元
正北鹿茸 每兩卅元
正北鹿茸 每兩卅六元
正北鹿茸 每兩卅九元
正北鹿茸 每兩四十二元
正北鹿茸 每兩四十五元
正北鹿茸 每兩四十八元
正北鹿茸 每兩五十一元
正北鹿茸 每兩五十四元
正北鹿茸 每兩五十七元
正北鹿茸 每兩六十元
正北鹿茸 每兩六十三元
正北鹿茸 每兩六十六元
正北鹿茸 每兩六十九元
正北鹿茸 每兩七十二元
正北鹿茸 每兩七十五元
正北鹿茸 每兩七十八元
正北鹿茸 每兩八十一元
正北鹿茸 每兩八十四元
正北鹿茸 每兩八十七元
正北鹿茸 每兩九十元
正北鹿茸 每兩九十三元
正北鹿茸 每兩九十六元
正北鹿茸 每兩九十九元
正北鹿茸 每兩一百元

人人可買人人可得
五萬元大洋的希望
敬啟者敝堂自製出品功效驗良藥久爲國內外各界所贊許茲由敝堂司理李乾亨君親帶良藥多種并參茸玉桂到雲埠特別廉價出售凡購中國航空獎券凡買本堂丸藥一元或參茸玉桂十元以上者贈送航空獎券一張有五萬元大洋特獎之希望以十五天爲限由本月十五日起至三十日止機會難逢幸勿交臂失之

五洲藥房 新到貨物



一打庄衛生百花香盤香塔 每盒三毛五
一打庄衛生百花香角香塔 每盒三毛
一打庄衛生百花香長壽香塔 每包一毛
以上三種名香乃用百花精製成完全國貨一經點燃
則香氣四溢滿室芬芳有辟邪驅穢之功醒腦提神之妙
香味分爲七種：玉蘭、檀香、水仙、茉莉、玫瑰、紫羅
蘭、什錦。之別購者分別註明可也寄費每盒加五仙
正上海雷允上六神丸 每罐一元五毛
此丸治喉症特效神速乃救急之藥但市上假冒甚
多假藥無功誤人匪淺買者須認明商標勿貪價平受
所欺敝號主人親到上海採辦保真貨但直接來函
或要親到本號購買若托人問接本號不負責任



亞普羅雙鍊夾袋形留聲機器

原價三十五元
現減價沽銀十五元七毛五仙
外埠寄費貴客自理

勝利公司狗咬電收音唱碟名目列下

- 南巫九開壇 壹只 呂文成
- 韓信棄楚歸漢 壹只 大錫源
- 關雲月 壹只 呂文成
- 色胆包天皇妃觀書得病 壹只 呂文成
- 祝英台哭靈 壹只 呂文成
- 愛嬌姑娘出影 兩只 呂文成
- 馬兒坡 兩只 呂文成
- 色胆包天皇妃之談情 兩只 呂文成
- 以上狗咬藍印唱碟每只沽銀六毛五
- 每次買唱碟八只以上包寄費不滿八只貴客自理
- 唱碟出門不換
- 雲高華埠 片打街 五洲大藥房啟
- ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.
- VANCOUVER, B. C.

廣東各屬新聞

警隊破獲嫌疑匪黨

台山函 本邑警衛隊第一中隊長林興
貴自先兩月間 被匪黨搶劫新昌市
生利銀舖銀 鎗斃警兵馮伯南之案
發生後 林隊長無日不以破獲此案爲
念 幾經偵查 苦無緒 至拾壹月
間 忽接郵局遞來一函 內云該匪
黨 仍在新昌出沒 願作線人 引拿
匪黨等語 林隊長閱後 即與線人
晤面 商量緝拿計劃 林隊長即給費
用 使伊常往烟館茶樓偵察 至十二
月九日 有一嫌疑匪徒黃榮許(廿五
歲) 被該線人看見 即奔回 報
告 林隊長即率同偵探 兵四名 出
抵烟館圍捕 適黃榮許吹煙完畢 而
線人跟蹤 適黃榮許吹煙完畢 而
各隊兵 齊拔鎗向之 黃乃就擒
解回本部審訊 黃乃認供 林隊長
即將供詞 親自帶到縣府 呈請
縣長 請示緝捕機關 旋由陳縣長將
該匪黃榮許 交該隊長帶回新昌 該
匪 出發開平 由余縣長派兵 先
城知會 余縣長 由余縣長派兵 先
長林耀 率兵六名 隨同出發 至
下午三時 抵達某崗 分一路圍捕
一路圍捕 某崗附近某菜園屋仔
林隊長 佈置已定 即開始工作 搜
索時 其爲鎮靜 聲稱搜查違禁品 均
未見可疑人物 及搜獲如銀牙箱之一
疑 即將二人細綁 同時由一隊 馳
赴隔河之水邊墟仔某果店圍捕 向
該店司理查問 黎某有無在店 該人答
稱我黎某 乃即將其拿獲 詎該鄉
民 不知如何誤會 召集千數百人
向警隊包圍 因黎某懸殊 即被鄉民
九鎗一擊 該黎某後方失開 黎某
長譚某 該黎某後方失開 黎某
會 並將其失鎗交回等語 縣兵隊長
羅 即返雲崗墟 將辦理情形 電報
余縣長 旋即收隊回城 該黎某親自
辦 其未超如一名 交由開平縣府訊
辦 旋即由林隊長與貴 解回新昌中
隊部訊究云

黃茅坑發現大古塚

開平七區三山 昨發現古塚 能容
數百人 該塚在黃茅山坑中部 由牧
童發現 四面用古紅磚砌成 深約丈
餘 底闊約一華井 塚內另有品字小
穴二處 係用古紅磚築砌 深凡數丈
惟高僅叁尺 穴內異常黑暗 用電
筒照射 祇見有碎磚爛石 及生鏽銅
錢數枚而已

新圖軒印務局
機器齊備 字粒俱新 排版雅觀 印刷精良 取價低廉 交件迅速 僑胞惠顧 無任歡迎
電話 五五七五
售發印期日動活文中帶大 五毛二元一只每 奉寄即當取費如備印本樣章圖

榮味製臘廠
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.

美洲代理
金山大埠 紐約 羅省技利 屏倫 檀香山 舍路
新招代理利權優給
廠歷多年 客題獨一 批發達全球

雲高 旅館來賓
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C. Canada
○六貳九貳磨詩話電
雲來旅館 設在雲城 樓高五層 房間百二 被褥鮮明 冷熱水龍 四時順應 租價克己 暫住聽命 租價克己 僑胞賜顧 格外歡迎 本旅館同謹啟

紙料文具 印刷物料
學校用品 印刷物料
文房四寶 印刷物料
Smith, Davidson & Wright, Ltd.
1198 Homer St. Vancouver, B. C.
市茂地衛臣及烏禮有限公司啟

HO SUN HING CO.
258 1/2 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
啓謹 芳翰林 榮立林 人理司

自製良藥出世
Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.
拔毒生肌膏 每盒二元五
跌打止痛水 每瓶一元二五
皮膚濕毒膏 每盒二元五
萬應爛腳散 每樽貳元
花柳鹹疳膏 每盒二元五
花柳白濁丸 每盒一元五
花柳拔毒丹 每打五圓
茵陳跌打化毒品 發行
金耳環 花旗參 發行
自製新機器用電力研藥兼整藥丸快 捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

林瑞臣 跌打刀傷 燙火傷 跌打刀傷 燙火傷 跌打刀傷 燙火傷
花柳白濁丸 跌打刀傷 燙火傷 跌打刀傷 燙火傷 跌打刀傷 燙火傷

Lee Hock Chow 11 Pender St. W.
Vancouver B. C. Phone Douglas 3523L.
花旗參 金耳環 茵陳跌打 正鮮胆
各項丸散藥汁大減價每元收入八折
兩廣中醫學院 李鶴儒內外方脈 雲高華安和堂 參茸藥材發行

接整水龍
本號承接修整水龍喉井裝冷熱水龍電
燈自來火等件自備大車裝載各樣器具
到門修整其爲利便并以廉價相就華友
光顧由電話通知從速應命
電話 三九二九
D. Drummond
207 Pender St. E. Rear
Vancouver B. C. Phone Sey. 3929
住家喊線 Fair. 345Y
比布板文披露

減價廣告
本旅館設在雲高市定街
東一二二號與華區接近
舍清潔冷熱水常便并有升
降机上落招待妥當住本旅
店者有如居家之興趣因
世情冷淡起見特將房租減
收每晚五毛與七毛五兩價
華友光顧特別歡迎

委士大旅店
旅店是旅客之家庭。本旅店
之設已有四十餘年。向來所
抱宗旨是地方清潔招待妥當
。取租從廉。左邊接近華區
右邊則近電車總站。且與鄰
近各大公司及戲院相連。故
華友住過本旅店者頗稱利便
。且內邊之陳設盡是摩登化

干汝製殮所
本所料理殮葬工作
甚爲週到取價極平
T. J. KEARNEY & CO. LTD.
Funeral Directors
802 Broadway West Cor. Willow
Phone Fairmont 3

中原興雜貨藥材行
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E. Vancouver, B. C.
雲高
中國出產鮮美
原辦適合趨時
興起推廣生意
雜貨樣樣俱備
貨品最靚無比
藥質採選正地
材料堪稱精奇
批發價格外克己
發行價甚相宜
(代理)
郵船華人客務
威綫矢慶二九六

味精

世界大旅館
設備完美堪稱全埠冠
諸君未往而便知拙評交實相贊久已公認
每逢車到船到本旅館必有特別招待也



LEE CHONG
Travels 2327
Tel. for S.E. C.
CLIVE, B.C.



Chantecler
CIGARETTE PAPERS

鑒地 聖標建紙。
 此種 蓋精美 潔薄
 柔細 之煙紙 售價
 並不 較普通者 為
 昂用 此種煙紙 自
 裝煙 仔較速 較易

塗有膠質

請試用標
 地架利烟
 紙大自
 動車閩式
 册紙五仙

Chantecler
 THE
 FINEST QUALITY TOBACCO

（接製）藥粉藥丸工精快捷
（代理）著名膏丹丸散

新辦到各種合時貨品

祖國新聞二

儀夫婦出走榮氏暗將兩珠携出即寄存於攝政王府其父載澧處於是遂為溥唐石霞取去押於外國銀行中茲復轉售於美商而此國寶乃爲外人所有殊可惜也至於琥珀珠係由載澧携往天津邸中保存今年夏季已爲溥儀取往長春蓋因溥儀在長春多病據稱佩帶此琥珀珠能除邪祟故載澧特送往長春交溥儀佩帶以除病魔至此兩寶珠究竟是否仍有上述功效雖不得知然兩珠均大如鷄卵光澤侵人固屬罕世之珍寶也

蘇省改革納糧制度

▲先從土地陳報完畢縣份着手
鎮江由各地銀行設立收稅處代辦
蘇州廳鑒於過去本省各縣田
賦納稅收欸事項均由縣府糧糧辦理
其弊端不勝收舉 雖一經發覺 嚴
厲懲辦 然終不能澈底肅清 茲為改
革起見 擬將田賦納糧稅收 交由各
該地銀行辦理 銀錢收入 由銀行在
當地縣政府設立收稅處 與糧戶直接
辦理 先從土地陳報完畢縣份着手
據財政廳方面消息 現施行新項制度

興	吳江	等七縣	辦理成效均佳	已與吳縣 常熟 崑山 嘉定 宜
與	鎮江	方面	將於本年一月實行	
實	爲最近	稅政之一大改革	茲將納稅	
辦法	探誌於后			
納稅人	繳納稅款初步	應將田單或舊		
串抄紙等	交由該管徵收區櫃上算明			
應繳數額	由徵收處填納稅收款通知			
單	連同田單等發還納稅人	持赴收		
稅處繳款	隨由收稅處照數收款	另		
填收稅憑單	發交納稅人	作領回		
據憑證	斯項收稅憑單	收稅處複查		
二聯	一聯作爲存根	一聯藍色	交	
由納稅人	作領據憑證	一聯紅色	由	

收處稅運送管据處 備作掣据核對
管据處於掣發回据後 將藍色壹聯
粘存回据 存報備查 紅色壹聯 則
加蓋回据領訖戳記 送交徵收處登記
帳冊 如稅額計算 或發生錯誤 等
据室於截据時發覺後 如係多收者
隨填退收稅單通知 交由徵收復核署
明處 持赴收稅處退回多收稅洋 即
於原收稅單上加蓋退稅戳記 如係少
收 則補收後 補寫收稅憑證爲憑

中尼準備締結移民協定

南京函 外交界息 外部頃與尼加拉
瓜國外部締移民協定 因有種種問題
立法院尚未予以通過 又中尼商約
經尼訓總統愛斯賓諾薩此次來京時
與政府商妥 俟愛氏本月式月間游
歐返國後 呈請尼政府批准 即可正
式簽訂

心田織造公司

▲現整理各色羊毛線辦函索即寄
W. Santien Co 103 Pender St E Vancouver B. C

白羊樓書庄
 Young Low Book Shop
 90 Pender St. E.
 Vancouver, B.C.

所有書籍
 大廉價
 五折
 目錄印備函索即奉

177 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.
八四八四 慶矢 線職

◎尾步旅館廣告

本旅館共有房室九十一間單
房雙房俱備日夜冷熱水應用
天寒有汽龍致煖且地方潔淨
常有升降機利便上落貨房租
特別相宜華友光顧備極歡迎
本旅館在

▲馬本暢啓事

弟於去秋由加拿大返國後籌集資本在南顏村創設裕民堂專營參茸藥材油米雜貨生意其物質與價格務求適合家庭經濟以裕民生爲本且兼接理海外僑胞書信銀兩交收快捷每百元收回郵費僅銀一元紙水照時價補足若將尺紙交回原人收執統隨尊願如蒙見委請照下列郵址寄來自然妥當無悞也

P.O. Box No. 1
Nan-Long, Pak-Sha,
Toy Sun
Canton, China.
廣東台山白沙南朗村

▲二埠達權社
民國廿四年職員

駐尾路璽幹事	譚煜	吳錦昌	宋華修	李來仟	林三和	葉崇義	雷維碩	區育學	黃鉅	林義
幹事員譚世廣	蔣會可		梁永發			梁任本				
庶務員張明混	華達	馬任本	葉選							
正議長譚文鴻	李柱記		黃禮富							
正監督李業瀾	李聖創		羅星全							
中書記陳金泉	黃石安		李炬循							
西書記陳麗薄	余約和		余穰和							
財政長蘇杜儀	余穰和		黃連							
教數員宋昭愷	余穰和		黃連							
宣傳員李焯偉	黃連		黃連							
調查員李焯偉	黃連		黃連							
幹事員譚世廣	蔣會可		梁永發							
催收員劉希鑾	梁永發		梁永發							
庶務員張明混	華達	馬任本	葉選							
議員余毓達	葉選		葉選							

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey. 230
Vancouver, B. C.

▲華埠 佐治大旅館
旅館在雲埠緬街夾佐治街
開張房舍寬敞牀褥雅潔汽
溫煖水噴冷熱且與華埠甚
鄰近茲爲利便起見特備自
車送迎僑胞光顧希爲留意
電話(矢磨)貳叁〇

司人 余朋和 同啓
理人 鄭福滋

司公包麵云杞墨
McGAVINS BUTTER KRUST BREAD
 MADE PURELY FOR - YOU
 Phone 21444-26820 10642-100th St.
 EDMONTON, ALTA.

本公司創辦多年
最靚麵包及各色
餅食貨真價實久
已馳名並在加拿
大各大市場埠增
設支店數十間華
友光顧無任歡迎
駐點
城總公司啓

好廚師

●●●必用聖查利士牛乳

新鮮芬香而美味的聖查利士蒸汽牛乳：能令各種烹飪改良：欲使羹湯，切碎食品，豐厚的醬料：餅糕及饅頭等有濃郁及乳酪

的香味：用聖查利士罐頭牛乳是最經濟的
 ：如不開罐：常時完好無碍：
 請問買聖查利士牛乳：因有金牛在虛紙
 面：易於揀取：

 蒸煉
 波頓公司之聖查利士罐頭
 牛乳係什卑詩省稍夫穌瑪
 市埠 South Sumas, B. C.

雲
半

本樓裝煌陳設清雅
 廚師精巧侍女優待

華僑酒樓廣告

色饒筵譚隨意炒賣
 精良點食日夜茶點

W.K. CHOP SUEY
 127. PENDER ST. E.
 VANCOUVER B.C.
 PHONE
 5EY. 46 TRIN. 5821

華哥云

生活藥行

專辦祖國參茸玉桂生熟藥材

代理

搜羅環球著名貴丹丸散
德國生殖靈補片
德商天壽堂補腎丸
公和祥健腎丸

大埠

姚樹南 曹鏡新

WAT SANG CO. LTD.
87, PENDER STREET, SINGAPORE
VANCOUVER, B.C.

[illegible]

▲本店新製各貨出市

白油腸	五花肉	大原鴨
鴨潤腸	臘猪咀	鴨肝包
金銀潤	臘猪額	臘鴨腎

白鴨庄
 涼肉豉
 牛肉脯

華高雲大拿加
 金然棧製腊第一家
 衛生牛肉脯
 味
 性
 溫
 和
 Kam Yen Jan Co.
 223 KEEFER ST - VANCOUVER B.C.

行發品貨國中辦選司公貨雜行輔

水仙花



正合時

FOO HUNG COMPANY
329-131 PENDER ST. VANCOUVER, B. C.

▲萬應拔毒丹

▲專治各症列下

百毒久年筋骨疼痛	清熱血滑臟開胃
橫芒芒菓疔疔痔漏	食差百物肚痛
心氣鬱痛腹脹不消	撞紅夾色濁症
粟瘡疥瘡癢如蟲行	大便燥結腸痛
小便澀數不通刺痛	男女皆能合服
應驗自由瀉止四點鐘見功	欲先防後患與女
交媾後立刻吞貳三粒毒從大小便去清免染	

梅毒之患此是花界中之藥王也

林棟臣自製

大益腎丸

包郵費兼稅寄到 C.O.D. 不受

Lem Don Sun 102 Elizabeth St. Toronto, Ont.

▲每元兩五
▲每磅七元

專治腎家小便多數
大便燥結陽具不舉
手冷脚凍夜夢遺精
陰虛癆咳交戰不耐
久近虛渴膀胱受濕
腰膝軟痛眼花耳鳴
男女合服

固精益腎丸

擦干痔漏膏

每樽壹元五

耳聾耳鳴丸

每料十圓
半料六圓

一料見功
二料全愈

▲云埠代理金利源
▲城埠代理珍記號

朱英三 現寓雲高華埠哥街華僑公立學校內第二層樓第二號房
電話 矢麼八七九 爹路Sey.879L

啟者爲忠誠老叔父周元盛發出之捐冊限期已逾既繳者已妥收仰未繳者見字刻即將部繳來俾他早日買舟歸里幸勿再延爲禱

始路公堂	蘭拿公堂	古迫公堂	蘭頓公堂	宛城公堂	笠城公堂	吶叻公堂	都城公堂
片市左珠公堂十一元	維絨總堂六元二毛五	錦碌埠公堂五十元零貳五	二埠公堂壹元貳毛五	雲埠公堂六元貳毛五	滿城公堂六元	沙城公堂五元三五	党近公堂四元七五
車城公堂四元	欽汝公堂二元	糧寧公堂五元	未繳開列后	尾利慎血公堂	片市魯別公堂	柯地和公堂	坎問頓公堂
卡忌利公堂	田卜祿公堂	暗市党公堂	列必珠公堂繳部無銀	占尾利市公堂貳元	企雞打公堂貳元	雷巴崙公堂三元半	不坎文公堂貳元
汝利慎公堂二元							

錦碌致公堂啟

(十七)
(十七)
(黃崑崙)

習知官衙事：年又高：得爲鄉長：聞其事：亦來相勸：周二太爺之言曰：二娘無失德：社辱之不當：然二娘家不問皂白：而遽以人來也：亦不當：是各有其是非也：今吾之所以平亭此事者：乃爲使二社向傷人謝罪更言歸于好：夫親戚也：安以爭訟爲：（未完）

▲施用手術 據他們檢驗的結果：認爲這是一種膀胱病：而且它具有兩性的機能：原來是屬於男性的：不過這種機能沒有發達罷了：因此之故：又請了開墨能博士來用手術：希望手術施用之後：可以把這種膀胱病治愈：使各種器官於數月內發生自然的機能：此外又施用手術

▲科學試驗「女變爲男」之成功

有婦人十餘來：則二娘家之姊妹姊妹也：喧嚷於室：譬二伯婆及二社妹也：不當逼人於死：三伯婆雖極口自辯：乃無以杜諸人之叟叟：二社不能堪：力抗詈諸婦女：諸婦女中之年老老：憤甚叱辱二社：二社不能更忍：推之仆地而傷其顙：顙血且淋淋下：

諸婦女又大嘩：曰：逼人於死：又其証矣：其爲訴之鄉紳士：訴之官

不久以前：報紙曾載有法國少女忽變爲男的新聞：現在美國又有一少女變男的消息：天下奇異之事：真是無獨有偶了：據美國本雪文尼亞消息：謂該處古坦拿地方：有一身材矮小少女：名「克萊拉」：因受最新的科學治療方法：果然由女變爲男：克萊拉今年二十歲：無論是精神上體質上：都與常人無異：它

▲科學試驗「女變爲男」之成功如男人：

據各師的意見：這是可能的：因爲它本有男性的機能：果然實施之後：各醫師乃親眼看見它生理上的改變：如男性生殖腺的生長：體高的生長等：而且它的體重也增加起來：精神上的活潑：也有顯著的增加：

▲成功迅速 克萊拉的父親：是一個可憐的老人：他雖有荒瘠之田百畝可耕：但他雖有荒瘠之田百畝可耕：但他雖有荒瘠之田百畝可耕：

可是因爲家庭的重擔：常使他務：然後取道廣寧回桂：頗疑其不

敵：可是因爲家庭的重擔：常使他日夜不安：克萊拉有兄弟姊妹九人：但沒有一個是有職業的：他們固然與常人無異：祇因缺乏適當的滋養：好像發育都不甚健全：在這次治療開始之後：最顯著是「補形手術」的成功：克萊拉在外表上已儼有丈夫的氣概：不過他心理：顯然還有不願意由女變男：醫生說：這是一種習慣：過了幾時之後：這種心理就要消滅的：據鮑溇博士報告：此務：然後取道廣章回桂：頗疑其不謀於彼：而謀於此：是蓋有故：黃氏固與獨立第三師長李伯豪有舊：此行也：實一叙契濶：抑以李獨任方面：兼實業局長：近方致力於開採礦源：集外僑共謀其事：第李氏但長於軍旅：此道實末之學：自非延攬人材不爲功：黃之漫遊粵北者：殆有所借助之處：不特交情爲已也：然黃氏於桂李：夙蒙知遇：新舊好：去就之間：必有以自處矣

吟 壇

◎三十五種

名花分詠 (九) 周開軾

▲鷄冠

不凋不落歷長存 非剪非裁自率真
猩血顏塗呈現象 丹纓頭戴顯威神
門風有胃徵豪態 啼月無聲認鳳因
幾度中宵聞起舞 蒼茫獨立倍驚人

▲榴

編遣十九路軍時：曾僕僕汕頭廩

期內在克萊拉身上發現：

黃榮華與粵北礦務

前廣西建設廳長黃榮華：粵之台山
人：以留學生受知於桂李：以歷全
廳長：黃氏本工程人材：不與政要
：故自建廳改併：乃降委黃爲全省
礦務局長：主開拓事宜：然非黃氏
志也：就事未幾：即悄然東下：僕
僕於粵北：云參觀英德翁源等地礦也：

門：沿路一時之陳維遠：自功敗垂
成：落莫以去後：即讞傳陳氏將擺
脫塵囂：遁入空門：剃髮爲僧：而
報章所載：更謂陳已從方外人遊：
所積之資：分與妻妾：報章刊之：
軍中人資爲美談：不謂近頃陳自滬
返閩：道過香江：有見之者：其妻
妾悉來迎：陳氏仍爲西服：而非緇
流：有與談國事者仍娓娓不倦：足
知陳猶雄心未已：未肯遽作皈依想
爲緣

▲葵

大然花色著鵝黃
冷艷錦苞含曉露
幽妍絳臉傲驕陽
祇存淡雅端凝態
紫換紅翻憐杜芍
不如儂意識炎涼

吹到薰風體自香
幽妍絳臉傲驕陽
休慕風流時世妝
不如儂意識炎涼

白玉一條筍
玲瓏挿髻邊
鉛施能
助艷
粉傅亦增妍
雪魄原堪愛
冰姿尙可憐
清神誰詭美
秋水自爲緣

（待續）

行之最舒暢家庭招呼

極週至極愜懣的地點與華區
接近每晚房租由一元起碼

REGENT HOTEL
160 Hastings St.E.
Vancouver, B. C.

最新科學方法製煉……呆金

永久不變……殯葬尤爲妥當……
取價從廉……
S. R. Bell Funeral Home Ltd.
1235 E. Hastings St.
表羅製殯公司披露

社社員高明德君忽於土

啟者本社社員高明德君忽於十二月廿二號
午在大觀旅館住房被兇徒暗藏房內待高君
回房突出狙擊高君頭部身部慘被斬傷數處
性命堪危如此兇狼顯係有意謀殺惟兇手在
逃如有各界人士能指拿正兇親到法庭證明
歸案懲辦定罪之日即謝花紅銀五百大元決
不食言

Juy Sing
550½ Shanghai St.
Vancouver, B.C.

崇文閱書報社

雲高平

隆

裕

廣

加拿大

冬季貨品

靚水仙花

錦盒枝乾

錦盒糖薑

新靚蜜薑

錦盒名茶

男女燕中

顧繡枱公

顧繡琴公

親手挽袋

日用貨品

應有盡有

發行零沽

一律歡迎

參茸藥材

司理國豪顯啟

PHONE

Sey.

9026

KWONG YEE LUNG CO.

135 PENDER ST. E.

PHONE

Sey.

9026

VANCOUVER

B.C.

CANADA

惡頓公司之
幼嫩煙絲香
味甘涼清香
捲煙較易較
速與眾不同

貯存卜架紙牌



OGDEN'S
FINEST VIRGINIA
MEDIUM STRENGTH
GOLDEN EAGLE CIGARETTES
FINE CUT
OGDEN LIVERPOOL

請用觀地架利煙紙惡頓煙絲

廿四元七毛五

十五粒正寶石

司公華路布名著

最近辦到

布路華

新款男女手

鏢價錢較前

更平可將舊

鏢轉換新鏢

首飾

中西

做便

金葉

十足

Quong Chin Co.
39 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

云埠廣珍金鋪啟

喊線 Sey. 8069

Viaduct Drug Store
Cor. Main & Georgia Sts.
Phone Sey. 342

西藥治花柳最爲得法本店常
備各種藥品奏效如神又備有
經驗藥劑師配製藥方華友光
顧特別歡迎

緬夾佐治街懷亞德藥房啓

天壽堂姑嫂丸

永無不育之苦

若你身體如斯羸弱請服

女子經病白帶 月老港



海狗鞭健腎丸

中外各埠商店均有代理

總發行 香港 德輔道中

Watsang Co.
87 Pender St. E.
Vancouver B. C.

Gim Lee Yuen
75 Pender St. E.
Vancouver B. C.

溫哥華代理 活生行 金利源

加拿大
味腦棧和美
源第家
滋補牛羊肉
Mee Wo Jan Co. Ltd.
517 Carrall St. Say 8703
Vancouver, B.C.

味道既香甜 色澤亦光鮮
製法絕精良 選肉更純淨
食之能滋補 令君身強健
海外唯一家 不是上天秤
招商來代理 價錢取到平

義泰泰公司
莊書

G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada

售二書籍用具藥品

精印
大本廿四年新吉書
洋庄中華字典
袖珍英漢辭林
英華新字典
懷中英漢字典
英文書輪集
左文襄公文集
翁照垣香淞瀝血戰回憶錄
英文書札指南七毛五
古今詩話探奇三毛五
曾文正公詩集六毛
新寧·台山·華僑雜誌各壹毛五
東方雜誌 三毛
申報月刊 三毛

本埠二毛五
外埠三毛
壹元二毛
壹元五毛
壹元五毛
六毛
二元壹毛
八毛
四毛

良友刊三毛五
大衆報三毛
中華報三毛五
新民刊二毛
特效風濕骨痛精一元
良藥新舊花柳解毒精三元
遇身不遂
折入

書籍目錄藥品目錄函索即奉

美盛金舖
MEE SHING
99 Pender St, E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 9396L1

十足金葉首飾
各廠大小鐘鏢
各欸眼鏡
代理開平明報
全年報費五元
五毛
司理鄧湛隆啓

廣東省參議會 自二拾三年八月間成 分之八云

加緊趕造木炭汽爐 計劃於今年

曹翁親先生鑒弟前涉足花叢染得梅毒退身痕癢至今拾年屢醫罔效現得友人介紹請先生醫術如神以致特函將症說明求先生配藥至照單服食果然不出幾天所有身中各毒盡皆掃除今蒙先生之德銘感五內謹綴數言聊申謝意以俾僑胞諸君有患此者知所問津焉

黃霖敬頌

La Nueva Republica, Vicente Guerrero 604
Ch. Juarez Chih., Mex.

夜尿！

為腎虧之兆
宜及早治之

華夏添精丸

治腎部諸虧
靈驗可靠
八粒見功

上海華夏藥房創製
香港發行所 HWA HSA PHUNG CO.
皇后大道中 319 QUEEN'S RD. C.
三百一十九號 KONG KONG CHINA.

加屬各埠代理處

(威遠)	(雲南)	(滿地)
德盛號	廣生行	泗盛號
(金山)	廣萬生	(都城)
元發號	合生號	福源公司
金利源	廣濟堂	